

Abo u. emeck für Stettin monatlich 50 Pfennige,  
mit Trägerlohn 70 Pfennige, auf der Post vierteljährlich 2 Mark.  
Landbriefträgergeld 2 Mark 50 Pfennige.

Inserate: Die 4gespaltene Pettitzelle 15 Pfennige.

Redaktion, Druck u. Verlag von A. Graßmann. Sprechstunden nur von 12—1 Uhr.  
Stettin, Kirchplatz Nr. 3.



# Stettiner

# Beitung.

Morgen-Ausgabe.

Sonnabend, den 24 Dezember 1881.

Nr. 600

## Deutschland.

Berlin, 23. Dezember. Die Eröffnung des Gotthardtunnels für den Eisenbahnbetrieb soll am zweiten Weihnachtstage erfolgen. Am 26. d. 5 Uhr Nachmittags wird der erste Bahnhof durch den Tunnel von Göschinen abgehen. Mehrere Mitglieder des Bundesrats und das ganze tessinische Personal werden an der Eröffnungsfeierlichkeit teilnehmen. Am 21. d. hat, wie aus Airolo der "N. Z. Zeit." gemeldet wird, die Gotthardpost dort Halt machen müssen, wegen starken Schneefalls. In den letzten Tagen ist der Verkehr mehrfach durch Schneewehe gestört worden und wird in Airolo mit aller Anstrengung an der Wegeräumung des Schnee's gearbeitet, um die Inbetriebnahme des Tunnels zu ermöglichen. Es ist allerdings vorerst nur ein Provisorium, um das es sich handelt, insofern als die Zufahrtlinien auf beiden Seiten des Tunnels erst in einigen Monaten dem Verkehr übergeben werden können. Der Zeitgewinn im Vergleich zu dem bisherigen Wege wird jetzt nur etwa  $4\frac{1}{2}$  bis 5 Stunden betragen. Erst im nächsten Sommer, wenn die direkte Schleiterverbindung von Luzern bis Mailand hergestellt ist, wird man zu einer Erspartnis von mindestens 26 Stunden gelangen. Doch ist es schon jetzt ein nicht zu unterschätzender Vortheil, daß der Schleiterverkehr während des Winters über den Gotthard mit seinen Hindernissen und Gefahren vermieden wird.

Der Erlass des Handelsministers Fürsten Alomar vom 30. November an sämtliche Regierungs-Präsidenten der Provinzen Ost- und Westpreußen, Pommern, Brandenburg, Schlesien und Sachsen mit Ausnahme von Danzig, Potsdam und Oppeln hat, wie die "Magde. Z." mitteilt, folgenden Wortlaut:

Das Gesetz vom 24. Februar 1870 hat in § 1 den Handelskammern neben der Wahrnehmung der Gesamtinteressen der Handels- und Gewerbetreibenden ihres Bezirks insbesondere die Aufgabe gestellt, die Behörden in der Förderung des Handels und der Gewerbe durch tatsächliche Mitteilungen zu unterstützen. Im Anschluß hieran bestimmt § 32 des Gesetzes, daß die Handelskammern alljährlich über die Lage und den Gang des Handels während des vorhergegangenen Jahres an den Handelsminister zu berichten haben. Eine beträchtliche Zahl von Handelskammern scheint von der Auffassung auszugehen, daß dem Handelsminister gegenüber die im § 1 a. a. D. erwähnte Verpflichtung zu tatsächlichen Mitteilungen durch Erstattung der Jahresberichte ausreichend erfüllt werde, denn es sind mit diesen Berichten tatsächliche Mitteilungen von Handelskammern der Regel nach nur dann zugegangen, wenn diese durch besondere Umstände zur Stellung von Anträgen veranlaßt waren. Solche vereinzelt Mitteilungen reichen nicht aus, mir einen fortlaufenden Über-

blick über die in stetigem Flusse begriffene Entwicklung der gewerblichen und Handelsverhältnisse zu gewähren und mich über wichtige Vorgänge im Geschäftsbereich der Handelskammern zeitig zu unterrichten. Ich kann bei den letzteren die in § 1 des Gesetzes vorausgesetzte Unterstützung in der Förderung des Handels und der Gewerbe nur dann finden, wenn ich in die Gegenstände und die Ergebnisse ihrer Thätigkeit einen regelmäßigeren Einblick erhalte, als bisher. Einen solchen mir zu vermittelnen werden u. A. die Protokolle geeignet sein, welche die Handelskammern über ihre Verhandlungen zu führen und in Auszügen den Handels- und Gewerbetreibenden ihres Bezirks mitzuweisen haben.

Er. Hochw. ersuche ich daher ergebenst, die Handelskammern Ihres Verwaltungsbereits in meinem Namen zu veranlassen, daß sie vom 1. Januar 1882 ab am Schlusse jedes Vierteljahrs ihre im Laufe desselben aufgenommenen Protokolle in Abschrift mir einreichen. Sofern in einem Quartal bei einer Handelskammer Verhandlungen nicht stattgefunden haben sollten, ist darüber Anzeige zu machen.

Durch § 27 des Gesetzes vom 24. Februar 1870 ist ferner den Handelskammern die Ermächtigung erteilt, die Öffentlichkeit ihrer Sitzungen zu beschließen. Die hierdurch ermöglichte Kontrolle der Thätigkeit der Handelskammern durch das Publikum entspricht so dem Interesse des Staates wie der Handels- und Gewerbetreibenden, daß Werth darauf gelegt wird, den Grundsatzen der Öffentlichkeit der Verhandlungen auch bei denjenigen Handelskammern durchgeführt zu sehen, welche ihn bisher nicht angenommen haben. Er. Hochwohlgeboren wollen deshalb, falls im vorigen Bezug Kammern der zuletzt bezeichneten Art vorhanden sein sollten, dieselben zu einer entsprechenden Beschlusnahme veranlassen.

Die Jahresberichte, welche nach § 32 des Gesetzes spätestens bis Ende Juni mit zugehen sollen, sind mir bisher zum größten Theil erst nach diesem Termin, bisweilen sogar erst im Oktober oder November eingereicht worden, durch eine solche Verzögerung erfährt die praktische Verwertung des Inhalts der Berichte eine Beeinträchtigung, welche ich für die Zukunft vermieden zu seien wünsche, außerdem bedarf das Verfahren einer Aenderung, welches die Handelskammern in Bezug auf die Veröffentlichung der Jahresberichte bisher beobachtet haben. Es ist allgemein üblich geworden, diese Veröffentlichungen gleichzeitig mit der Einsendung der Berichte an mich vorzunehmen; in nicht seltenen Fällen hat sich die Notwendigkeit ergeben, unterschiedliche Angaben, welche in den Berichten gefunden wurden, nachträglich zu berichtigten. Die Berichtigungen sind zwar der Handelskammer mitgeteilt worden, der Mehrzahl derjenigen Personen aber, welche sich mit dem Studium der Jahres-

berichte befassen, haben sie nicht zugänglich gemacht werden können und in Folge dessen sind sie in der Hauptsache wirkungslos geblieben. Um hiergegen Abhilfe zu schaffen, ist es erforderlich, daß die Handelskammern mir ihre Berichte einreichen, ehe dieselben veröffentlicht werden, damit etwaige Berichtigungen in die Berichte aufgenommen und mit ihnen zugleich der Öffentlichkeit übergeben werden können. Geht der Handelskammer binnen vier Wochen nach Einreichung ihres Berichts keine Veröffentlichung zu, so kann die Veröffentlichung desselben ohne Weiteres erfolgen. Er. Hochwohlgeboren ersuche ich ergebenst, sowohl hierüber als über die pünktliche Einhaltung des Termins für die Einreichung der Jahresberichte die Handelskammern auf Grund dieses Erlasses Verfügen haben Sie mir Anzeige zu machen.

Nach hierher gelangten Mittheilungen erhält sich in Paris in maßgebenden Kreisen, ungeteilt des Dementis der "Agence Havas" die Ansicht, daß Herr Leon Say nach den bevorstehenden Senatswahlen und dem darauf folgenden Zusammentreffen des Senats als Finanzminister in das Ministerium Gambetta treten wird. Da sich an die Persönlichkeit des Herrn Say ein Finanzprogramm heftet, welches mit dem von den gegenwärtigen Ministern der Finanzen und der öffentlichen Arbeiten vertretenen in entschiedenem Widerspruch steht, so ist die Spannung begreiflich, mit welcher die Verhandlungen zwischen Gambetta und Leon Say verfolgt werden.

Wenn Herr Say wirklich erklären sollte, die nächsten Senatswahlen abwarten zu müssen, so kann das nach Lage der Sache nur als ein Vorwand gelten, denn ein innerer Zusammenhang dieser Wahlen mit der Übernahme des Finanzministeriums ist nicht abzusehen. Man könnte eher glauben, daß Herr Say Zeit zu gewinnen sucht und daß er zunächst den kritischen Moment, in welchem sich der französische Geld- und Fondsmarkt befindet, erst vorübergehen lassen will, ehe er seine Persönlichkeit einsetzt. Es entspräche das der vorsichtigen Klugheit, welche man an Herrn Say besonders rühmt.

Der Nationalitäts-Dunkel der Magyaren hat durch die Ergebnisse der jüngsten Volkszählung einen argen Schlag erlitten. In den letzten zehn Jahren hat sich die eigentlich magyarische Bevölkerung gar nicht, die Ungarns überhaupt nur um anderthalb Prozent vermehrt. Wie ungünstig dies Verhältnis ist, zeigt sich, wenn man berücksichtigt, daß nach gewöhnlicher Annahme die jährliche Zunahme der Bevölkerung in Deutschland 1,3 Prozent beträgt, also etwa genau so viel, wie in Ungarn in einem vollen Decennium. Die Beträchtungen, welche die ungarischen Blätter an diese Thatsachen knüpfen, sind natürlich sehr pessimistischer Art, nur der "Pester Lloyd" fühlt das Bedürfnis,

seine Landsleute zu trösten. Die geringe Ziffer der Population vermag auch er selbstverständlich nicht aus der Welt zu schaffen; er erklärt sie indem mit den anormalen Zuständen der letzten zehn Jahre, in denen die Cholera, die übermäßig starke Auswanderung, die Szegediner Überschwemmung, die Missernten und andere unheilvolle Momente zusammentrafen, um die Bevölkerung zu dezimieren. Wäre es deshalb ungerecht, von einer Stagnation zu sprechen, so bietet nach Ansicht des "Pester Lloyd" die durch die Zählung ermittelten Nationalitätsverhältnisse sogar Anlaß zu den größten Hoffnungen. Die ungarische Sprache beherrsche als Muttersprache 52 Proz. der Bevölkerung, wobei außer der Quantität auch die Qualität entscheidet sei. Sicherlich beherrsche das ungarische Element auch die neue politische Nation. Die Sicherheit, mit welcher das Blatt diese Behauptung aufstellt, wird dieselbe dem Unbesangene nicht einleuchtender machen. Der Prozentsatz, um welchen die magyarische Bevölkerung die der anderen Nationalitäten übersteigt, ist doch ein zu geringer, als daß er die Magyaren ermächtigen könnte, noch weiter ihre Herrschaftsgläubigkeit so ungezügelt wie bisher geltend zu machen. Das, wie der "P. Lloyd" triumphirend hervorhebt, namentlich die jüngere Generation bedeutende Fortschritte in der Kenntnis der magyarischen Sprache macht, ist bei den von der Regierung befolgten straffen Magyarisierungspolitik nicht weiter verwunderlich und macht die Jugend noch lange nicht zu Kernmagyaren. Überhaupt merkt man dem Artikel an, daß sein Verfasser selbst nicht recht von der Überzeugungskraft seiner Argumente durchdrungen ist. Die magyarische Bevölkerung wird sich eben wohl oder übel einmal mit dem Gedanken befriedigen müssen, auch die anderen Nationalitäten in Ungarn als gleichberechtigt neben sich zuzulassen.

Die hochoffiziöse "Agence Havas" bestätigt, daß der französische Ministerresident in Tunis, Roustan, trotz der eigenthümlichen Umstände, unter denen die Freisprechung Rochefort's erfolgt ist, seinen Posten in Tunis wieder übernehmen und dem Vernehmen nach bereits heute die Reise nach der Regenschaft antreten wird. Gambetta sieht es also vor, sich mit dem Verhalten Roustan's einverstanden zu erklären, statt denselben zu opfern. In dieser Hinsicht ist es bezeichnend, daß das Organ des Konföderäten in einem Artikel über den "Dösser Bolyos" die Publikation der dagegen enthaltenen Altenstücke durchaus billigt, weil dadurch keinerlei Beweis für eine Schuld Roustan's erbracht würde, während andererseits offenkundig ist, daß diese Art von Rechtfertigung zugleich die internationalen Beziehungen zwischen Italien und Frankreich von neuem kompromittiert hat. Ein von der "R. Fr." übernommenes tunisches Telegramm des "Tempo" berichtet zugleich, daß in der Regenschaft selbst unmittelbar nach der Frei-

## Feuilleton.

### In der Christnacht.

(Schluß)

Ihr verzweifeltes Angstgekrächz wurde durch einen sonderbaren Ton unterbrochen. "Mama!" rief es ganz in der Nähe mit einer dünnen, grellem Stimme von fast komischer Klangfarbe. Du lieber Himmel! In ihrer krampfhaften Anstrengung, mich festzuhalten, hatte die alte kreidegraue Frau an eines der Beine gegriffen, die ich im Arme hielt. Sie hatte eine der Puppen um den Leib gepackt und diese hatte unter ihrer Papierhülle "Mama" gesagt. Es ist doch eine schöne Erfahrung um sprechende Puppen.

So unheimlich die Situation war, so großartig erschien sie mir plötzlich, als die Puppe das Wort ergriff. Das eine Wort derer brachte auf die arme alte Person eine merkwürdige Wirkung hervor. In ihrem Delirium — denn offenbar war sie nicht bei sich — glaubte sie, ich hätte sie Mama genannt.

"Meine To . . . Tochter!" röchelte sie mit großer Anstrengung, indem sie meine Hand an Brust und Lippen drückte; "Diese . . . gutes, liebes Kleidchen . . . Ber . . . Ber . . . Vergebung! . . . Ich . . . ich . . . ich . . . ach! . . . Mein Kind . . . Du bei mir . . . Bist doch gel . . . gel . . . ommen . . . Ich muß . . .

sterben . . . Dank! . . . Verzeih Deiner Mutter! . . . dort . . . Ruhe . . . Fried . . . Alles Dein . . . Kleidchen . . ."

Ich stand ratlos. Ich wagte es nicht, der Sterbenden meine Hand zu entziehen. Sie zog mich zu sich hinab mit den letzten Kräften. Ich mußte am Bettende niederknien, um ihr den Willen zu thun. Die Beine waren meinen Armen längst entschlüpft, eins nach dem andern. Mein Christbaumchen lag entwurzelt auf der schmutzigen Diele. Das war ein seltsamer Weihnachtsabend. Allein mit einer armen, alten, sterbenden Frau, die mich in der tödlichen Nacht ihres Geistes für ihre Tochter hielt und mich um Vergebung bat für etwas, das sie ihr einst zugefügt hatte.

Bah, ich bin ein Mensch. Mir ging die Sache zu Herzen. Ich ging auf ihren trostlichen Irrthum ein und nannte sie Mutter. Ich redete ihr zu, schüttelte ihr die mageren Kissen zurecht und bedeckte ihre vor Frost schlitternden Glieder mit allen alten Kleidern, die am Recken hingen.

Sie wurde mittlerweile wieder stumm und atmete sehr schwer. Dann erwachte sie plötzlich wieder auf einzelne Augenblicke und redete irre. Graues Zeug, das ich nicht verstand. Den Namen Albert wiederholte sie öfters. Eine geraume Zeit war so vergangen. Das Nachlicht hatte sich zu Ende geflackert. Es war ganz finster und ich mußte Licht machen. Glücklicherweise hatte ich die linke Hand frei und in der linken Tasche trage ich von jeher Zündhölz-

chen. Neben mir am Boden lag das Christbaumchen, das ich gebracht. Ich stellte es am Bettfuße auf und zündete eine Wachskerze an. Das war eine trübselige Weihnachtsbeleuchtung. Auf einmal rührte sich draußen etwas. Rasch und doch leise ging die erste Thüre auf. Gleich darauf die zweite. Eritte waren kaum zu hören gewesen. Ein kalter Luftstrom traf die Sterbende, als die Thüre aufging. Sie machte eine Bewegung und schlug mühsam die Augen auf.

Ich hatte gar nicht gemerkt, wie es geschahen war, aber in diesem Augenblick kniete an meiner Seite ein junges Mädchen in dunklen Kleider. Sie schluchzte leise und verbarg ihr blasses Gesicht in den Decken der alten Frau. Da fiel der Blick der Kranken auf die zweite Gestalt am Bettende. Eine Weile starnte sie hin, als begriffe sie nicht. Dann plötzlich rang sich ein schwacher Schrei aus ihrer Brust . . . es war mehr ein Seufzer als eine Freuden- oder Entzückung, ein krampfhaftes Aufatmen.

"Albert!" hauchte sie, kaum vernehmlich. Sie hielt das Mädchen für Albert.

Für eine leise Bewegung fand sie noch Kraft. Sie legte die Hand des Mädchens zu die meine. Sprechen konnte sie nicht mehr, aber ihre Hände lagen segnend auf unseren gesenkten Häuptern . . . lange, lange. Wir wagten es nicht, aufzublicken. Wir wußten, sie war tot.

Das Mädchen war die einzige Tochter der alten Frau. Die Alte war am Geiz zu Grunde gegangen, nachdem sie aus Geiz vor Jahren ihre Tochter verstoßen hatte. Unter Fremden war diese ausgewachsen, während Frau Werner daheim ihre Tochter mit Gold und Silber und Papieren füllte. Albert war ein Neffe gewesen, der war Kleidchen lange Zeit gut und sie ihm vielleicht auch. Aber Frau Werner wollte von dem armen Teufel nichts wissen, und so fuhr er über's Meer und ist in Amerika verschollen. Dann war einmal Frau Werner krank geworden und immer kränker, schließlich zum Tode. Und ihre einzige Tochter war fern und eine gewiechte Frau vertrat deren Stelle. Am Weihnachtsabend hatte auch diese sich aus dem Staube gemacht; daß, die alte Werner lag ja so wie so bewußtlos, sie würde es nicht merken . . . und überdies mußte ja diesen Abend Fräulein Kese eintreffen, sie hatte ihr ja auf Befehl der Kranken Kleidchen müssen. Das Alles erfuhr ich von Kleidchen erst später. In jenes Nachtwachte ich mit ihr am Todtentbett ihrer Mutter. Ich war sozusagen ihr Bräutigam. Hatte nicht ihre Mutter unsere Hände in einander gelegt und uns zusammengelegt? Das war ihr letzter Wille gewesen.

Wir haben ihn erfüllt . . . und ihr Segen ruht noch immer auf uns.

sprechung Rochefort's die Agitation gegen das französische Protektorat in verstärkter Weise wieder begonnen hat. Die Gegner Frankreichs haben, wie es heißt, mit größter Kühnheit ihre „Intrigen“ von neuem aufgenommen. Diese Gegner haben sich angeblich unmittelbar nach der in Paris erfolgten Freisprechung nach dem Parc begeben, um dasselbst die freudige Botschaft zu übermitteln und wurden von einer „sehr hochgestellten Persönlichkeit“ reich beschenkt, als einer von ihnen versichert, daß Roustan nicht mehr auf seinem Posten zurückkehren würde. Unter den Widersachern Frankreichs in Tunstal sollen übrigens nicht bloß die Italiener, sondern auch die Türkei eine hervorragende Rolle spielen. Letztere läßt es sich angeblich insbesondere angelegen sein, die Eingeborenen von Neuen zum Widerstande aufzurütteln.

Ausgeschlossen erscheint allerdings nicht, daß durch derartige Alarmnachrichten für Herrn Roustan in der öffentlichen Meinung Frankreichs Stimmen gemacht werden soll, zumal andererseits sicher ist, daß das Verweilen dieses Diplomaten auf seinem Posten nach den letzten Vorgängen eine ganze Reihe von Verwicklungen nach sich ziehen muß.

Gestern hat in Dublin eine Versammlung von Grundbesitzern stattgefunden, an welcher der „C. T. C.“ auf 250 Personen teilnahm. Mehrere Beschlüsse wurden angenommen, durch welche Protest erhoben wird gegen die Handhabung der Landsteuer und gleichzeitig Entschädigung verlangt wird für die den Gutsbesitzern durch das Gesetz entstehenden Verluste. Wie sehr die Gutsbesitzer durch die Pachtzinsfestsetzungen des neuen Landgerichtshofes in ihren Einnahmen geschmälerter werden, haben wir schon erwähnt. Aus den neuesten Zusammenstellungen geht hervor, daß die bisher von dem Gerichtshofe ausgeprochenen Ermäßigungen 25 Prozent der alten Pacht weit übersteigen. Die verschiedenen Subkommissionen stimmen im Wesentlichen in ihren Schätzungen überein. Während Anfangs die Reduktion zwischen 25 und 30 Prozent schwankte, beträgt sie jetzt in den meisten Fällen  $3\frac{1}{2}$  Prozent, in einigen noch weit mehr.

So ist der Zus. macher Pachtgüter gerichtet auf die Hälfte, einiger sogar auf ein Viertel her abgesetzt worden. Versuche, auf Grundlage der bisherigen Entscheidungen den Pachtzins aufgerichtet zu regeln, werden von den Pächtern mit Hohn zurückgewiesen.

#### Ausland.

Berlin, 21. Dezember. Ein Brief des „P. L.“ aus Cattaro verzeichnet das Gericht, ein österreichisch-ungarisches Kriegsschiff habe bei Spizza einen italienischen Segler aufgegriffen, der Waffen und namentlich reiche Vorräthe an Bord führte und dieselben an der Küste ausladen wollte, vermutlich um sie über Montenegro in die Krivošie zu schaffen.

Hebrigens geht aus dem ausführlichen und im Stile der Behörden geschriebenen Briefe des „Lloyd“ das Eine mit voller Bestimmtheit hervor, daß in der Herzegowina die Aufständischen die Herren sind. Hier einige Beispiele: Als der bekannte große Ueberfall auf die Geldpost stattgefunden hatte, erfuhr man einige Tage später durch Vertraute, daß der Bandenführer Kovacevic einige Tage später eine Zusammenkunft mit seinem Weibe gehabt hatte und es wurde in Folge dessen sein Haus in Šabac von Soldaten umstellt und von Gendarmen durchsucht. Wirklich fanden letztere bei dem Weibe 700 fl., lauter neue Zehner-Banknoten, eingewickelt in die Löhnungszeitel der Truppen, das andere Geld, 3900 fl., war offenbar unter die Bande vertheilt worden. Das Weib wurde darauf nach Mostar abgeführt, aber nach vierzehntägiger Untersuchung merkwürdiger Weise wieder freigelassen. Das klingt unglaublich, ist aber leider genau so. Es scheint, daß man angestrichen der in der südlichen Herzegowina und in der daran grenzenden Krivošie herrschenden Gährung an leitender Stelle es für gerathen hielt, einen unmittelbaren Anlauf zu einer gewaltthamen Erhebung aus dem Wege zu räumen. Es ist nämlich bekannt geworden, daß nicht nur der ältere Sohn des Kovacevics die Gegend von Gacka-Botice bis Bilek zum Aufstande zu bringen versucht, sondern daß auch der alte Kovacevic suchtbare Rache schwor und Alles niederzubrennen drohte, wenn man seinem Weibe auch nur ein Haar krümmin würde. Da man nun die Dinge nicht auf die Spitze treiben wollte, ließ man das Weib laufen.

Ueberdies gelebt die Objektivität, offen zu sagen, daß diesem Räuberhauptmann nicht nur von seinen Landsleuten, sondern auch von ganz unbefangen wohliegenden l. l. Offizieren und Beamten mit einer Art Anerkennung Züge nachgezähmt werden, denen ein Anflug von Nostalgie gar nicht abzusprechen ist. Insbesondere sind es die mit der Katastralvermessung und Aufnahme des Landes betrauten Offiziere und Beamten, die vom Lobe über die Haltung des Kovacevics und seiner Bande überfließen. Die Natur ihrer Arbeit bringt es mit sich, daß diese Offiziere und Ingenieure Wochen und Monate lang ganz isolirt zugezogen müssen, dabei können die Soldaten nicht einmal das Gewehr bei sich haben; es wäre also gar kein Wagnis gewesen, jede einzelne dieser geradezu verlassenen Personen niederzuschießen und auszurauben. Als daher im Sommer, gerade mitten in der Arbeit, die Un Sicherheit um sich griff, machte die in ihrer Vereinsamung ganz schäbigen Herren kleine die Arbeit abzubrechen und einzurücken; da erschienen aber bei jedem Einzelnen in der ganzen südlichen Herzegowina Schaf- oder Ziegenhirten, welche die folgende gleichlautende Botschaft des Kovacevics überbrachten: „Die „Ind-

schensfratz“ (Ingenieurs) möchten nur ruhig vierben und weiterarbeiten; er wisse, daß sie seinem Lande Gutes thun, er habe daher Befehl gegeben, daß ihnen und ihren Leuten nicht das Veringste zu Leide geschehe.“ Und so wurden trotz der ringum zunehmenden Unsicherheit die Vermessungen und Arbeiten ungestört bis tief in den Herbst fortgesetzt, ohne das auch nur jemals ein Mann bestürzt, daß Roustan nicht mehr auf seinem Posten zurückkehren würde. Unter den Widersachern Frankreichs in Tunstal sollen übrigens nicht bloß die Italiener, sondern auch die Türkei eine hervorragende Rolle spielen. Letztere läßt es sich

angeblich insbesondere angelegen sein, die Eingeborenen von Neuen zum Widerstande aufzurütteln.

\* \* Penkun, 22. Dezember. Am Mittwoch fand in unserm vorpommerschen Landstädtchen Stadtverordnetenwahl statt — und zwar, nach dem Muster größerer Städte, eine Wahl, die mit recht heftigen Parteikämpfen verbunden war. Dem neuen Stadtverordneten-Kollegium liegt nämlich die Wahl des Bürgermeisters ob, da die Amtsperiode des bisherigen Stadt-Oberhauptes abgelaufen ist. Nun ist die eine Partei für die Wiederwahl des bestehenden, die andere für die Wahl eines neuen Bürgermeisters und so wurde nun, ebenfalls nach dem Muster der Großstädte, von beiden Seiten Alles aufgeboten, um ihren Parteien den Sieg zu sichern. Da nun die Männer nicht mehr zu gewinnen waren, sondern schon ziemlich fest für ihre Parteien eintraten, so erfand ein Schlaufkopf ein untrügliches Mittel, seiner Fraktion den Sieg zu sichern und — wandte sich an die Frauen, wie folgender, vom Original abgeschriebener Brief Ihnen zeigen wird:

Liebe Frau X.

Sie würden uns sehr verbindlich machen, wenn Sie Ihren Mann bewegen könnten, entweder nicht zur Wahl zu gehen oder Herrn X. die Stimme zu geben. So viel ich heute schon weiß, wird der Bürgermeister doch siegen und könnte Ihnen auch bedeutender Schaden dadurch erwachsen. Auch Ihr Mann Herr X. dazu bewegen möchte.

Nicht wahr? da sind die kleinstädtischen Penkuner doch noch schlaksiger, wie die großstädtischen Stettiner. Später denke ich Ihnen noch Weiteres zu berichten.

Von Herrn C. H. S. Schulz ging uns die folgende Mitteilung zu:

„Heute Morgen empfing ich von Capt. Weiß einen vom 13. Dezember datirten Brief, welcher durch den Kapitän des Schooners „Lucy March“ in Glasgow auf die Post gegeben war. Das Schiff befand sich z. B. auf 48,30 n. Br. und 23,0 w. L. von Gr. Possagno und Mannschaft waren wohl, Wasser, Kohlen und Proviant reichlich vorhanden.

Nachdem die „Katie“ am 18. November von New York in See gegangen, erfuhr dieselbe am 22. November einen starken SW.-Sturm, der am 24. auf NW. überging und bis zum 30. andauerte und häufig als ein schwerer Orkan wütete. Am 25. November, Morgens 3 Uhr, brach das Steuerdrähten, welches die Verbindung zwischen dem Dampfapparat und Steuer selbst herstellt. Steuerten nun mit dem Handapparat, welches 4 Mann erforderlich. Um 11 Uhr 40 Min. Abends derselben Tages brach auch dies, ließen sofort langsam gehen, das Schiff drehte bei. Der Sturm wuchs zum Orkan, die See stürzte unablässig mit rasanten Gewalt über und verschling Schanzkleid, Boote und vieles Andere. Kaum konnte die Mannschaft nach hinten gelangen, um das Ruder fest zu machen; diese Arbeit erforderte mehrere Stunden, die Leute wurden dabei fast erschlagen oder weggeschwemmt. 3 Mann seilyten während einiger Stunden, bei Tagesanbruch sahen wir in derselben sich auf dem hinteren Hochdeck festhalten. Inzwischen war durch das Brechen der Türen und Ketten das damit befestigte Ruder wieder losgelkommen. Das Sturm-Großsegel war durch eine See zerissen, der Baum zerbrochen, unmöglich war es, nach Achtern zu kommen. Bald nachdem wir zum ersten Male das Ruder fest hatten, stachen das Kabeltau und eineleine, je mit ca. 15 Faden Länge beschwert, aus. Nach einigen Stunden thaten wir dasselbe mit beiden Ankertüren, um das Schiff an die See zu halten. Die Leute arbeiteten mit Ausopferung bis zur Erschöpfung, versuchten durch den Maschinenraum und Hospital in das Zwischendeck zu gelangen, um Ladung zu werfen. Als am Sonntag, den 27. November, der Sturm etwas mäßiger geworden war, brachten die Steuercapen in Oedingen, hielten die Ankertüren ein, klappten die Leinen, gingen vorwärts, hofften alles Böse überstanden zu haben, das Schiff gehorchte aber dem Ruder nicht, es geschah ein unbedeutender Rück, die Ruderriemen kamen los, wurden gewahr, daß das Ruder an der Stelle, wo es durchs Deck ging, gebrochen war. Es wurde Nacht; brachte am nächsten Tage Vorrichtungen zu treffen, mit den Sorgelinen zu steuern; am nächsten Morgen, den 28., war Ruder und Sorgelinen abgestoßen.

Beschlossen, durch Werfen von Ladung das Schiff so viel zu erleichtern, daß es in seinem unbeständigen Zustande den Stürmen und der See widerstehen könnte. Die ganze Mannschaft und Passagiere waren Ladung, die am besten erreicht werden konnte, Mais, Kleesamen und Harz über Bord, da das Schiff in der von verschiedenen Seiten laufenden See gefahrdrohende vibrierende Bewegungen mache. Häufig wurden diese Arbeit von überkommenden Seen gestört und verzögert. Am 29. überstieß uns wieder ein sehr starker Sturm aus NW. Mit großer Hoffnung und Mühe und nach vieler Arbeit hatten wir am 30. November Bäume und Spiere zu einer Notvorrichtung hergerichtet, versuchten mit Segel und Schraub damit nahe unserem Kours zu kommen, aber alles vergeblich. In Anbetracht des großen Schiffsalters deshalb aufrichtig empfehlen. Die Vorrichtlichkeit der gelieferten Speisen und Getränke brauchen wir nicht besonders betonen.

In eleganter Festdekoration prangt der Saal der Grünjos-Brauerei (Vod). Herr Dekorateur Lindenberg hat von der Güte seines Geschmacks hier eine sehrwerte Probe abgelegt. Da während der Festtage in diesem unse-

teln vollendet hatten, als Spieleret. Ein eisernes Notruder von einem Bootsdavit und Eisenplatten herzustellen, ist viel erwogen, aber als unausführbar aufgegeben, da auch die Ruderösen am Steven gebrochen sind.

Trafen am 6. Dezember in der Nacht einen Dampfer, welchem wir unseren Namen zeigten und den Verlust unseres Ruders bemerkbar machen. (Dieser Dampfer hat nichts von sich hören lassen.) Hatten von 5. bis zum 6. Dezember einen förmlichen Orkan, der an Stärke alles bisherige überbot und das Schiff dem Untergange nahe zu bringen drohte. Das neue Untermarssegel zerriß und flog aus den Leinen, überhaupt haben wir mehrere Segel verloren und die noch übrig gebliebenen sind während der unglücklichen Zeit fortwährend in Reparaturen. Am 7. Dezember kam ein Dampfer in Sicht, mit Abendwerken war er uns nahe. Nachdem wir dem spanischen Dampfer „Boringuen“ Mitteilung gemacht, übernahm er auf unser Verlangen, uns nach Europa zu schleppen. Nach 7stündigem Bemühen von beiden Mannschaften, das Kabeltau fest zu bekommen, gab der Spanier die Sache auf und ging weiter. Sein Boot konnte sich nicht so viel nähern, um einige fertige Briefe mitzubringen. Seit dieser Zeit verhältnismäßig gutes Wetter; viele vergebliche Versuche, das Schiff an den rechten Kours laufen zu lassen; sind heute (13./12.) beschäftigt, ein Notruder an der Seite anzubringen. Ein Schooner kommt in Sicht, er steuert auf uns zu, beschäftigte Briefe mitzugeben. Alles gefund.

#### Kunst und Literatur.

Theater für heute. Stadttheater: Nachmittags-Vorstellung: „Die Reise durch das Märchenland.“ Eine Weihnachts-Komödie 6 Bildern.

#### Vermischtes.

Eine rührende Episode spielte sich dieser Tage auf dem Weihnachtsmarkt in Berlin ab. Ein älterer Herr, in einem Pelz gehüllt und von einem Diener mit einem großen Korb begleitet, stand vor einer Budde und hielt unter den ausgestellten Puppen Musterung. Einige Schritte davon stand ein Mann in ärmlicher, aber sauberer Kleidung, der ein kleines, etwa dreijähriges Mädchen auf dem Arm trug. „Papa, lieber Papa“, rief die Kleine, „lauf mir doch auch solche schöne Puppe!“ Der alte Herr machte es wohl gehört haben, denn er wendete sich um und sah, wie der Mann sein Kind innig an sich drückte und wie ihm eine Thräne über die eingefallenen Wangen lief. Er trat an lechteren heran und erfuhr, daß derselbe ein gelernter Kaufmann, aber schon seit fast einem Jahre außer Stellung sei, und daß seine Frau in Folge der Not und Entbehrungen zu Hause krank liege. Da die Angaben des noch jungen Mannes auf Wahrheit zu beruhen schienen, notierte sich der freundliche alte Herr die Wohnung derselben und versprach ihm nach eingeholter Erkundigung eine Stelle als Buchhalter in seiner Fabrik. Dann kaufte er für das kleine blaudocklige Mädchen die heiß ersehnte schöne Puppe, ferner einen großen Pfefferkuchen und ein Portemonnaie, in das er etwas hineinlegte, was einem Goldstück nicht unähnlich sah, und war bald im Gewühl der Straße verschwunden, während der junge Kaufmann noch heiße Worte des Dankes stammelte. Ob der Weihnachtselfigabend in aller Familien so froh gefeiert werden wird, als im Hause seines braven reichen und dieses armen, aber doch wieder glücklichen Mannes? Wir wünschen es aus warmem ganzem Herzen!

#### Telegraphische Depeschen.

Dresden, 23. Dezember. Die zweite Kammer hat sich bis zum 9. Januar und die erste Kammer bis zum 4. Januar vertagt.

Wien, 22. Dezember. In Sachen des Konflikts mit Rumänien wird der „Ungar. Post“ aus Bukarest gemeldet, daß das Ministerium in den allernächsten Tagen vollständige Satisfaktion übermittel wird.

Auf Antrag des Staatsanwaltes wurde gegen Direktor Franz Jauer die Voruntersuchung wegen Vergehens gegen die Sicherheit des Lebens nach § 335 des Strafgesetzes eingeleitet. Die Vertheidigung des Herrn Jauer hat Dr. Edmund Singer übernommen. Die lehre feierliche Einlegung der seit acht Tagen aufgefundenen Leichenreste ist für Freitag, den 23. v. M., Mittags 10 Uhr angeordnet, und wurden auch diesfalls die geistlichen Vertreter der Katholiken, Evangelischen und Israeliten eingeladen, am genannten Tage und zur bestimmten Stunde die Einlegung vornehmen zu wollen.

Paris, 23. Dezember. Der Prozeß Challemel gegen Rochefort ist auf 8 Tage verschoben. Der Anwalt Rochefort's hat ein ärztlicheszeugnis eingereicht, welches die Erkrankung des Angeklagten konstatiert.

Petersburg, 23. Dezember. Das „Journal de St. Petersbourg“ sagt, die Eisfahrer der Nachricht von einer deutsch-österreichisch-türkischen Allianz legen dieser erzündeten Kombination die Annahme zu Grunde, daß es sich dabei um eine Unterstützung der Türkei seitens Deutschland gegen Frankreich in Tunis hande. Wenn man von dieser erfundenen deutsch-österreichisch-türkischen Allianz gesagt habe, eine solche könne Misstrauen in Petersburg erregen so sei das Verhältnis des Petersburg gegen Berliner Kaiserhof wie das der beiden Nationen an solches, daß es ernsten Gefahren gegenüber fest bestehen würde und daß derartige Kombinationen und unrichtige Konstellationen schädliche im Staate wären, Misstrauen zu erregen.